



**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**  
**DL-4035A**  
**МАШИНКА ДЛЯ СТРИЖКИ ВОЛОС**  
**HAIR CLIPPER SET**



## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Мы благодарим Вас за предпочтение, оказанное нашей продукцией. Каждый прибор марки «DELTA» отличается современным дизайном и высокими стандартами качества. Приобретая нашу машинку для стрижки волос, Вы можете быть уверены в том, что выбрали достойный товар, который при соблюдении правил его эксплуатации прослужит Вам долгие годы.

Для того чтобы полностью использовать возможности Вашей новой машинки для стрижки волос, а также сделать работу с ней максимально комфортной и безопасной, внимательно прочитайте инструкцию перед началом эксплуатации.

### 1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электропитание сетевого адаптера	220 В ± 2 % ~ 50 Гц
Мощность	2 Вт
Тип аккумуляторной батареи	Ni-Cd - AA
Электропитание аккумуляторной батареи	1,2 В == 600 мА·ч
Время зарядки аккумуляторной батареи	8 ч
Время работы на полностью заряженной батарее	30 минут
Класс электробезопасности	III

1.1. Регулировка длины срезаемых волос 4, 6, 9, 12, 16, 20 мм.

1.2. Лезвия из нержавеющей стали.

1.3. Световой индикатор заряда батареи.

**ВНИМАНИЕ!** Производитель оставляет за собой право в любой момент без обязательного извещения вносить изменения в дизайн и технические характеристики, не ухудшающие качество прибора.

### 2. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

№	Наименование	Кол-во
1.	Машинка для стрижки волос	1 шт.
2.	Съемный гребень	1 шт.
3.	Сетевой адаптер	1 шт.

4.	Ножницы	1 шт.
5.	Масленка	1 шт.
6.	Щеточка для чистки лезвий	1 шт.
7.	Расческа	1 шт.
8.	Руководство по эксплуатации	1 экз.
9.	Гарантийный талон	1 экз.

**Примечание:** незначительные изменения в комплектации могут быть не отражены в настоящем руководстве.

Дата упаковывания \_\_\_\_\_  
Упаковщик \_\_\_\_\_

### 3. ОПИСАНИЕ

1. Съемный гребень
2. Режущие ножи
3. Переключатель «ON/OFF» («ВКЛ/ВЫКЛ»)
4. Корпус
5. Индикатор заряда аккумуляторной батареи
6. Гнездо подключения сетевого адаптера
7. Регулятор длины срезаемых волос
8. Сетевой адаптер
9. Ножницы
10. Расческа
11. Масленка
12. Щеточка для чистки лезвий



### 4. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- 4.1. Перед первым использованием внимательно ознакомьтесь с данным руководством по эксплуатации. Неправильное обращение с прибором может привести к его поломке и причинить вам вред.
- 4.2. Прибор не предназначен для промышленного применения.

Используйте машинку для стрижки волос только в бытовых целях.

4.3. Перед первым включением проверьте, соответствуют ли параметры вашей электросети параметрам сетевого адаптера машинки для стрижки волос, указанным в таблице с техническими характеристиками.

4.4. Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте его от жары, прямых солнечных лучей и влажности.

4.5. Не погружайте прибор, сетевой шнур и вилку сетевого адаптера в воду или другие жидкости. Если это произошло, немедленно отключите прибор от электросети и обратитесь в ближайший сервисный центр.

4.6. Всегда отключайте прибор от электросети при его чистке или обнаружении неисправности.

4.7. При отключении адаптера от электросети не тяните за сетевой шнур, держитесь рукой за вилку.

4.8. Не оставляйте прибор, подключенный к электросети, без присмотра.

4.9. Не позволяйте детям пользоваться прибором без контроля взрослых.

4.10. Не пользуйтесь машинкой при воспалениях кожи.

4.11. Не стригите машинкой животных.

4.12. Во избежание поломки прибора не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.

4.13. Не используйте прибор с поврежденным сетевым шнуром.

4.14. Не допускайте попадания в отверстия на корпусе изделия посторонних предметов.

4.15. Перед началом работы всегда проверяйте правильность установки насадки.

4.16. Во избежание получения травм не пользуйтесь прибором с поврежденными гребнями или зубцами.

4.17. Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или лицами без соответствующих знаний и опыта.

**Примечание:** данная инструкция не может предусмотреть все возможные нештатные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации машинки для стрижки волос. Пользователь должен самостоятельно следить за соблюдением техники безопасности при работе с данным прибором.

## 5. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### 5.1. Заряд аккумуляторной батареи

**Примечание:** перед первым использованием машинки или после длительного перерыва в эксплуатации необходима 8-часовая зарядка аккумуляторной батареи.

**ВНИМАНИЕ!** Для увеличения срока службы аккумуляторной батареи перед зарядкой убедитесь, что она полностью разряжена.

- Подключите сетевой адаптер для зарядки аккумулятора к машинке для стрижки волос и включите его в электросеть - загорится индикатор зарядки. Во время зарядки машинка может нагреваться, что не является признаком неисправности.

**Примечание:** не заряжайте машинку в месте воздействия прямых солнечных лучей, а также возле других источников тепла.

- Через 8 часов аккумуляторная батарея будет полностью заряжена, индикатор заряда погаснет. Заряда батареи хватает на 30 минут работы прибора.

- Отключите сетевой адаптер от сети.

## **5.2. Перед началом стрижки**

- Переведите фиксатор в нижнее положение и установите гребень на необходимую длину срезаемых волос.

**Примечание:** установить гребень можно на 4, 6, 9, 12, 16, 20 мм.

- Усадите подстригаемого таким образом, чтобы вам было удобно его стричь.

- Расчешите волосы подстригаемого для устранения спутывания и придания им вида естественной прически.

- Оберните шею и плечи подстригаемого накидкой.

- Включите прибор, установив переключатель «ON/OFF» в положение «ON» («ВКЛ»), убедитесь в его работоспособности. При необходимости удалите избыточное масло с режущих ножей.

**ВНИМАНИЕ!** Волосы должны быть сухими.

**Примечание:** если в процессе стрижки волосы застряли между зубцами лезвий, то для освобождения застрявших волос быстро переведите регулятор из нижнего положения в верхнее несколько раз.

## **5.3. Стрижка затылочной части шеи**

- Установите гребень на необходимую длину срезаемых волос.

- Держите машинку так, чтобы зубья насадки были направлены вверх.

- Начинайте стричь волосы от центра затылка у основания шеи вверх против роста волос. Медленно ведите машинку вверх и в сторону.

- Далее стригите волосы по бокам от основания шеи по направлению к ушам.

## **5.4. Стрижка висков**

- Для стрижки висков в зависимости от длины волос снимите гребень или установите его на 6 мм и обработайте височную часть головы.

- Затем установите гребень на необходимую длину и стригите волосы по направлению к макушке.

## **5.5. Стрижка верхней части головы**

- Для стрижки верхней части головы установите гребень на необходимую длину срезаемых волос.

- Продвигайте машинку против направления роста волос.

- Для стрижки удлиненных волос приподнимите их, используя прилагаемую в наборе расческу. Состригайте волосы поверх расчески или удерживайте их на нужной длине пальцами.

**ВНИМАНИЕ! Стрижку следует всегда начинать с затылочной части головы.**

#### **5.6. Короткая стрижка и стрижка под расческу**

- Установите гребень на необходимую длину срезаемых волос.

Держите машинку параллельно поверхности головы и ведите ею от шеи к верхней части головы. Верхнюю часть головы выстригают от лба к макушке против роста волос. После этого переходят к стрижке с боков.

- Для стрижки под расческу волосы на затылке стригите и подравнивайте с гребнем для самой короткой стрижки. Затылок и виски подстригите, как описано выше.

#### **5.7. Подравнивание**

- Подравнивание прически проводите без насадки.

- Подравнивайте волосы на шее и висках. Для этого ведите машинку сверху вниз, захватывая нужную длину волос.

**ВНИМАНИЕ! Используйте машинку только для стрижки натуральных волос.**

## **6. ЧИСТКА И УХОД**

### **6.1. Чистка**

- Проводите чистку машинки после каждого применения.

- Перед чисткой всегда отключайте прибор от электросети.

- Очистите ножи и машинку от обрезков волос щеточкой, входящей в комплект поставки.

- Протрите корпус сухой мягкой тканью.

### **6.2. Смазка лезвий**

- Для надежной работы прибора необходимо регулярно смазывать лезвия.

- Снимите гребень с машинки и нанесите 2-3 капли масла на ножи.

- Установите гребень обратно.

- Включите машинку на несколько секунд.

- Если необходимо, удалите излишки масла тканью.

- Не рекомендуется применять для смазки масло для волос, жиры и масла, разбавленные керосином и другими растворителями.

## **7. ХРАНЕНИЕ**

7.1. Храните прибор в сухом месте.

7.2. Ножи машинки обязательно должны быть смазаны.

## 8. УТИЛИЗАЦИЯ



Электробытовой прибор и упаковочные материалы должны быть утилизированы с наименьшим вредом для окружающей среды и в соответствии с правилами по утилизации отходов в вашем регионе.

Перед утилизацией машинки для стрижки удалите из нее аккумуляторную батарею. Пожалуйста, проследите за тем, чтобы утилизация батареи была выполнена в официальном пункте приема (при наличии такового).

## 9. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Характерные неисправности	Вероятная причина	Метод устранения
Машинка для стрижки волос не включается.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Разряжена аккумуляторная батарея.</li> <li>2. Неисправен сетевой адаптер.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Зарядите аккумуляторную батарею.</li> <li>2. Устраняется специалистами сервисного центра.</li> </ol>
При нажатии на выключатель прибор не включается.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Сломан выключатель.</li> <li>2. Неисправен электродвигатель.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1, 2. Устраняется специалистами сервисного центра.</li> </ol>

**Примечание:** при обнаружении других неисправностей обращайтесь в сервисные центры.

## 10. СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ И ПРОДАЖЕ

Машинка для стрижки волос **DL-4035A** соответствует техническим условиям и признана годной для эксплуатации.

При соблюдении правил эксплуатации срок службы прибора 3 года.

Дата выпуска \_\_\_\_\_ апрель 2015 г. \_\_\_\_\_

## 11. ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

11.1. Изготовитель гарантирует соответствие машинки для стрижки волос требованиям технических условий.

11.2. Гарантийный срок эксплуатации машинки для стрижки волос - 12 месяцев со дня продажи через розничную торговую сеть.

11.3. Гарантийный ремонт не производится в случае, если:

- в гарантийном и отрывных талонах на гарантийный ремонт отсутствует отметка о продаже;
- прошло более одного года от даты продажи;
- был удален, вытерт или изменен заводской номер на машинке для стрижки волос, а также если были вытерты или изменены данные в гарантийном талоне или отрывных талонах на гарантийный ремонт;
- имеются следы разборки;
- детали вышли из строя ввиду несвоевременного проведения текущего и периодического обслуживания или несоблюдения требований инструкции по эксплуатации;
- повреждения возникли вследствие:
  - перегрузки при неправильной или небрежной эксплуатации (падения, внешних механических повреждений, действия внешнего пламени, попадания внутрь посторонних предметов, веществ, насекомых и т.п.);
  - стихийных бедствий (пожаров, наводнений и др.);
  - нарушения правил эксплуатации, изложенных в настоящей инструкции;
  - несоответствия государственным стандартам параметров питающих кабельных сетей и других подобных факторов;
  - ненадежного электрического контакта при подключении машинки для стрижки волос к электрической сети;
  - использования машинки для стрижки волос, предназначенной для личных (бытовых) нужд, в коммерческих, производственных, а также иных целях, не соответствующих её прямому назначению или вызывающих чрезмерные нагрузки на детали изделия;
  - неправильной транспортировки или хранения.

**ВНИМАНИЕ! В этих случаях ремонт выполняется за счет потребителя.**

**По вопросам гарантийного и послегарантийного ремонта обращаться в сервисные мастерские по адресам, указанным в таблице:**

АДРЕС	НАИМЕНОВАНИЕ СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА	ТЕЛЕФОНЫ
346720, Ростовская область, г. Аксай, ул. Промышленная, 10	ООО «Веста»	(86350) 5-50-17
142700, Московская область, Ленинский район, Апаринки, стр. 1	ООО «Веста»	(495) 546-65-74
655017, г. Абакан ул. Вяткина, 9	ОАО «Абаканторгтехника»	(3902) 22-80-71 (3902) 22-46-74 факс (3902) 22-81-30



662150, Красноярский кр. г. Ачинск ул. Кирова, 4 (почта Кирова, 52-131)	ЦС «ВИД-Сервис»	(39151) 5-10-01 8-950-409-58-10
656049, г. Барнаул, ул. Пролетарская, 113	ООО «ДИОД»	(3852) 63-59-88
618419, Пермский край, г. Березники, ул. Льва Толстого, 76а	«Рембытторгтехника»	(3424) 23-72-23 (3424) 23-71-61
394030, г. Воронеж, ул. Донбасская, 1	ОАО ВТТЦ «Орбита- сервис»	(4732) 35-58-30 (4732) 77-43-97 факс (4732) 77-66-25
394028, г. Воронеж, ул. Волгоградская, 32	ИП Рубцов В.М.	(4732) 37-37-38
400048, г. Волгоград, шоссе Авиаторов, 1	ООО ТД «1000 мелочей»	(8442) 26-75-61 8-927-523-30-87
394030, г. Воронеж, ул. Плехановская, 40	«Воронеж-Сервис»	(4732) 71-31-84
394016, г. Воронеж, ул. 45-й Стрелковой дивизии, 224	ОАО «РЕМБЫТТЕХНИКА»	(4732) 41-27-20
690087, г. Владивосток, ул. Кирова, 18	ИП Соколов	(4232) 48-81-37
347360, г. Волгодонск, ул. Ленина, 49	ООО «Катрекс»	(86392) 2-36-52 (86392) 5-56-21
620137, г. Екатеринбург, ул. Д. Зверева, д. 31, литер А, оф. 2	ЦС «Мастер-Сервис»	(343) 385-12-89
399770, г. Елец, ул. Луговая, 11	ИП Шкатов	8-915-006-52-28
456211, Челябинская обл, г. Златоуст, ул. 1-я Н-Заводская, 81	ООО «Бытовые услуги»	(3513) 67-80-44
426028, г. Ижевск, ул. Маяковского, 43	ИП Ширококов	(3412) 50-67-57 (3412) 50-57-73
664082, г. Иркутск, м/н Университетский 70, кв. 56	ИП Францев А.И.	(3952) 350-122 (3952) 355-904
424000, Республика Марий-Эл, г. Йошкар-Ола, ул. Советская, 173	«МИДАС-СЕРВИС»	(8362) 45-73-68 (8362) 21-39-10
610025, г. Киров, ул. Мельничная, 25	ИП Юдинцева Н.А.	(8332) 37-39-30 (8332) 48-47-47
305007, г. Курск, ул. Сумская, 37-Б	ИП Тарасова Т.Ю.	(4712) 35-04-91 (4712) 50-85-90
601786, Владимирская область, г. Кольчугино, ул. 50 лет Октября, 15	ООО «ТелеЭксПресс»	(49245) 2-02-55 8-919-011-62-36
624356, г. Качканар, 11 мкр., дом 13	ИП Шишонков Д.Н.	(34341) 6-25-82
350087, Краснодар, ул. Белозерная, д. 1/1	«БАТ-СЕРВИС»	8 (918) 10-200-10 8 (961) 50-19-222

660078, г. Красноярск, ул. Глинки, 37	ИП Каминский С.Ю.	8-908-026-71-15
Республика Адыгея, г. Майкоп, ул. Курганная, 328	ООО «Рембыттехника»	(8772) 53-52-95 (8772) 53-43-98
603002, г. Нижний Новгород, ул. Марата, 51	«ПРОК-СЕРВИС»	(831) 413-32-33
673400, Забайкальский край, г. Нерчинск, ул. Погодаева, 32	ИП Мороз	(30242) 4-40-07
630039, г. Новосибирск, ул. Воинская, 63/3	ООО «Техносиб»	(383) 210-52-92
644009, г. Омск, ул. Лермонтова, 194	ООО «Домотехника-сервис»	(3812) 32-43-24 факс (3812) 36-74-01
460000, г. Оренбург, ул. Комсомольская, 16	«ТИКО-СЕРВИС»	(3532) 78-05-51
614058, г. Пермь, ул. Деревообделочная, 3Б	ООО «СК-Сервис»	(342) 221-40-99 (342) 222-1-222 (доб. 107)
396655, Воронежская область, г. Россошь, ул. Пролетарская, 148	ИП Дубровин С.А.	(47396) 48-911 факс (47396) 30-252
г. Стерлитамак, ул. Мира, 2"Б"	«Быттехника»	(3473) 26-87-90 (3473) 25-11-17
410004, г. Саратов, ул. Шелковичная, 84/86	ООО «РТЦ»	(8452) 52-41-75
355040, г. Ставрополь, ул. 50 лет ВЛКСМ, 8/1	ЗАО «БЫТСЕРВИС»	(8652) 74-01-91 (8652) 77-36-00
214025, г. Смоленск, ул. Нормандии-Неман, 35	ООО ПП «ГЛАЙС»	(4812) 59-92-12
443063, г. Самара, ул. Матросова, 49/42-6	ИП Руднев А.Н.	(8462) 990-18-12 8-960-808-75-91
625023, г. Тюмень, ул. Республики, 169/5	ООО «Пульсар»	(3452) 28-08-69 (3452) 20-19-05
634021, г. Томск пр. Академический, 1, Блок А	ООО «Элит-Сервис»	(3822) 25-32-12 (3822) 21-04-80 8-906-199-61-65
692525, Приморский край, г. Уссурийск, ул. Советская, 96	ООО «Техносервис»	(4234) 33-51-80 8-924-259-15-57
670045, г. Улан-Удэ, ул. Ботаническая, 68ТЦ	ООО «Промтехцентр-сервис»	(3012) 45-31-72
670000, г. Улан-Удэ, ул. Ербанова, 20-110	ЦС «Мастер»	(3012) 21-89-63
454091, г. Челябинск, ул. Орджоникидзе, 43	ИП Симаков О.В.	(351) 237-19-79
150046, г. Ярославль, ул. Нефтяников, 22	ИП Калинин М.В.	(4852) 90-12-28 (4852) 42-88-76





[WWW.EL-DELTA.RU](http://WWW.EL-DELTA.RU)